

# Installation Instructions

# Instrucciones de Instalación

# Instructions d'Installation

» Brass Fittings | Accesorios de Latón | Raccords en Laiton

**Test all connections before use · Always follow local plumbing codes**  
**Probar todas las conexiones antes de usar · Consulte siempre los códigos locales de plomería**  
**Tester toutes les connexions avant utilisation · Consultez toujours les codes de plomberie locaux**

## Threaded Fittings & Nipples:

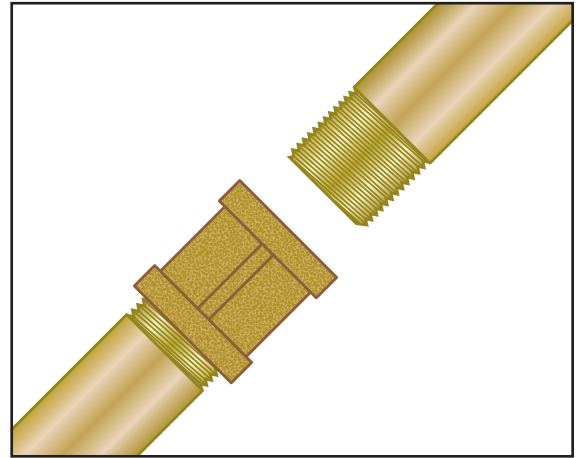
- 1: Apply either pipe joint compound or thread sealant tape.
- 2: Install pipe fitting into the female thread and tighten with a wrench.

## Accesorios Roscados y Empalmes:

- 1: Aplique sellador para tuberías o cinta selladora.
- 2: Ponga el adaptador de tubería en la rosca hembra y apriete con un llave.

## Raccords Filetés et Mamelons:

- 1: Appliquer de la pâte à joint ou un adhésif d'étanchéité.
- 2: Insérer le raccord de tuyauterie dans le filetage femelle et serrer avec une clé.



## Compression Fittings:

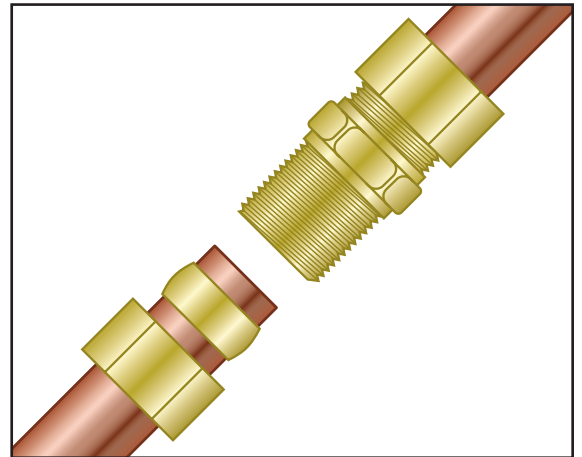
- 1: Cut tubing square. Use metal insert on non-metallic tubing.
- 2: Fit nut and ferrule on tube. Insert tubing into fitting.
- 3: Hand-tighten + 1 - 2 turns with wrench.

## Accesorios de Compresión:

- 1: Corte la tubería recta. Utilice una pieza metálica en cualquier tubo no metálico.
- 2: Coloque la tuerca y el manguito en la tubería. Introduzca la tubería en el accesorio.
- 3: Apriete a mano + 1 - 2 vueltas con llave.

## Raccords de Compression:

- 1: Couper le tube à l'équerre. Utiliser une insertion métallique ou toute tubage non-métallique.
- 2: Ajuster l'écrou et la gaine sur le tube. Insérer le tube dans le raccord.
- 3: Serrer à la mains + 1 à 2 tours avec une clé



⚠ **WARNING:** Cancer and Reproductive Harm ⚠ **ADVERTENCIA:** Cáncer y Daños Reproductivos ⚠ **AVERTISSEMENT:** Cancer et effets néfastes sur la reproduction  
[www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov)

### Ander-Lign Universal Fittings:

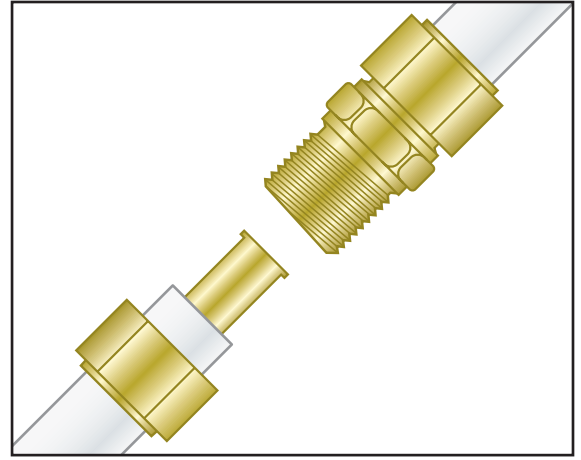
- 1: Cut tubing square. Use brass insert on non-metallic tubing.
- 2: Fit nut/sleeve on tube. Insert tubing fully into fitting.
- 3: Hand-tighten + 1 - 2 turns with wrench.

### Accesorios Universal Ander-Lign:

- 1: Corte la tubería recta. Utilice una pieza latón en cualquier tubo no metálico.
- 2: Coloque la tuerca/manguito en la tubería. Introduzca la tubería completamente en el accesorio.
- 3: Apriete a mano + 1 - 2 vueltas con llave.

### Raccords Universels Ander-Lign:

- 1: Couper le tube à l'équerre. Utiliser une insertion laiton ou toute tubage non-métallique.
- 2: Ajuster l'écrou/manchon sur le tube. Insérer le tube complètement dans le raccord.
- 3: Serrer à la mains + 1 à 2 tours avec une clé



### Barb Fittings:

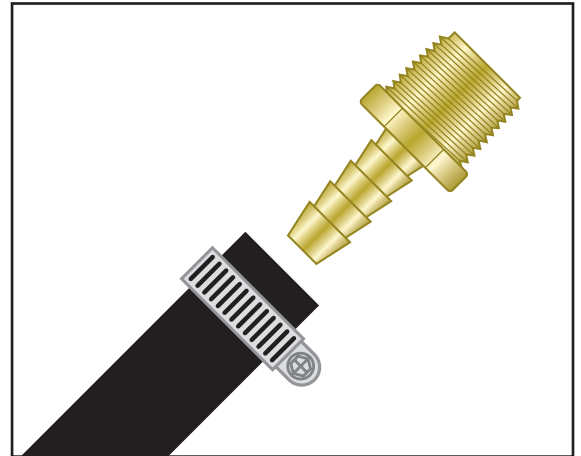
- 1: Fit tubing on barb.
- 2: Put clamp or sleeve over tubing and tighten.

### Accesorios de Espiga:

- 1: Coloque la tubería sobre la espiga.
- 2: Coloque la abrazadera o el manguito en la tubería y apriete.

### Raccords Cannelé:

- 1: Ajuster le tube sur le raccord cannelé.
- 2: Positionner le collier de serrage ou la gaine sur le tube et serrer.



### Flare Fittings:

- 1: For copper and aluminum tubing only
- 2: Cut tubing square. Load nut over tubing. Flare tubing using a 45° flaring tool.
- 3: Tighten with wrench for positive metal-to-metal seal. Do Not Overtighten.

### Accesorios con Punta Cónica:

- 1: Para tubería de cobre y aluminio solamente
- 2: Corte la tubería recta. Cargue la tuerca sobre la tubería. Ensanche el tubo con una herramienta de abocardado de 45°.
- 3: Apriete con una llave para obtener un sello positivo de metal-a-metal. No apriete demasiado

### Raccord Évase:

- 1: Pour tube en cuivre et en aluminium seulement.
- 2: Couper le tube à l'équerre. Chargez l'écrou sur le tube. Évasez le tube à l'aide d'un outil d'évasement à 45°.
- 3: Serrez avec une clé pour un joint métal-métal positif. Ne pas trop serrer.

